

# AGENCE ESPAGNE

INFORMATIONS TÉLÉGRAPHIQUES ET TÉLÉPHONIQUES

DE DERNIÈRE HEURE

13, Rue de l'Ancienne-Comédie, Paris (VI<sup>e</sup>)

Téléphone : DANTON 56-87

Adresse Télégraphique : ESPAGNAGENCE

■

QUOTIDIEN

31 JUILLET 1937 (N°197)  
SERVICE DE 0 HEURE 30

## UN SOULEVEMENT D'OUVRIERS A MALAGA.

Valence, 31 Juillet.- Note du Ministère de la Défense Nationale.

On continue à enregistrer dans l'arrière ennemi de graves incidents qui révèlent la décomposition chaque fois plus accentuée au camp des rebelles.

Selon des informations dignes de créance, vers la mi-juillet, un groupe nombreux d'ouvriers armés de fusils et pourvus de bombes à main ont attaqué le Quartier Général de Malaga et l'ont encerclé pendant plus de vingt quatre heures, causant aux fascistes un certain nombre de pertes. On ignore s'ils parvinrent à se rendre maîtres de la Commandance, mais ce qui est prouvé c'est que l'ennemi dut appeler à l'aide des assiégés des forces qui venaient d'autres places. Devant la supériorité que constituaient ces renforts, le noyau d'attaquants, constitué à ce qui semble, par des communistes, dut se retirer.

Deux ou trois jours plus tard, un autre groupe d'ouvriers supposa à cause d'une fusillade qui partait de nos positions du secteur de Motril que l'avance des troupes républicaines allait être imminente, et armés de fusils de chasse, ils s'emparèrent d'une raffinerie de sucre qui est enclavée à l'ouest de la ville. Ils résistèrent dans cette raffinerie pendant deux heures au bout desquelles, convaincus de l'inutilité de leur résistance, ils déposèrent les armes et se rendirent.

Il y a approximativement un mois, trente prisonniers s'échappèrent de la prison de Malaga avec un caporal de phalangistes qui leur facilita l'évasion. (Agence Espagne)

A SUIVRE.

# AGENCE ESPAGNE

INFORMATIONS TÉLÉGRAPHIQUES ET TÉLÉPHONIQUES

DE DERNIÈRE HEURE

13, Rue de l'Ancienne-Comédie, Paris (VI<sup>e</sup>)

Téléphone : DANTON 56-87

Adresse Télégraphique : ESPAGNAGENCE

QUOTIDIEN

31 JUILLET 1937 ( N° 197 )  
SERVICE DE MINUIT 45

UN MEETING ORGANISE PAR LA FEDERATION SYNDICALE INTERNATIONALE S'EST TENU CE SOIR  
A LA SALLE WAGRAM

PARIS 30- " C'est avec la conscience calme de leur devoir que les femmes asturiennes ont appris, dès le début de la rébellion fasciste, à manoeuvrer les fusils et les mitrailleuses, à manipuler les explosifs, à fabriquer des grenades, ou à enterrer les morts de leurs propres mains", a déclaré Matilde de la Torre, députée socialiste des Asturies, au cours du meeting organisé ce soir à la salle Wagram par la Fédération syndicale internationale.

Avant elle, Mme Valerie Novotna, déléguée tchécoslovaque, et Miss Ann Loughlin, déléguée anglaise à la Conférence de la Fédération syndicale Internationale, avait tour à tour évoqué, en termes émouvants, la solidarité profonde des femmes du monde entier avec le peuple espagnol en lutte pour défendre ses libertés. (Agence  
Espagne)

---

A SUIVRE

# AGENCE ESPAGNE

INFORMATIONS TÉLÉGRAPHIQUES ET TÉLÉPHONIQUES

DE DERNIÈRE HEURE

13, Rue de l'Ancienne-Comédie, Paris (VI<sup>e</sup>)

Téléphone : DANTON 56-87

Adresse Télégraphique : ESPAGNAGENCE

QUOTIDIEN

31 JUILLET 1937 (N° 197)

SERVICE DE L'HEURE 15

SUR LE FRONT DE GUADALAJARA, L'AVIATION REBELLE  
BOMBARDE DEUX VILLAGES ET FAIT DE NOMBREUSES VICTIMES.

Madrid, 30 Juillet.- Après le calme de plusieurs mois qui avait suivi la défaite des légionnaires italiens sur le front de Guadalajara, l'on enregistre sur ce même front, une légère recrudescence de l'activité de l'aviation et de l'artillerie des insurgés. Au cours des derniers quinze jours, le bombardement massif de villes ouvertes par l'aviation rebelle s'est accentué.

Après l'attaque par les avions hitlériens de la ville de Guadalajara, celle de Terracena, fut victime hier d'une autre incursion aérienne qui a causé de nombreuses victimes parmi les enfants, les vieillards et les femmes. Les avions des insurgés ont attaqué ce matin le village de Hita. Dans l'espace d'une heure à peine, deux cent cinquante bombes sont tombées sur les trois cent vingt-huit maisonnettes qui constituent ce bourg, dont les neuf cents habitants se trouvent maintenant sans abri. (Agence Espagne)

LE CONSEIL MUNICIPAL DE MADRID ORGANISE L'AIDE AUX  
VICTIMES DU BOMBARDEMENT AERIEN DE COLMENAR VIEJO.

Madrid, 30 Juillet. Le Conseil municipal de Madrid, réuni ce matin sous la présidence de M. Rafael Henche, Maire de la capitale, a décidé que les familles des cinquante morts et des deux cents blessés, victimes du bombardement aérien de Colmenar Viejo, village situé à vingt kilomètres au nord de Madrid, seraient secourues par les fonds spéciaux créés pour parer aux calamités de guerre par la Mairie de Madrid. (Agence Espagne)

L'AVIATION REBELLE TENTE DE BOMBARDER GERONNE

Gronne-30- Ce matin, vers 7 heures, l'avertissement ayant été donné par les centres de défense anti-aérienne de Bagur et de Lleret, qu'un hydravion rebelle avait lancé des bombes sur deux bateaux marchands escortés, les sirènes donnèrent l'alerte dans la ville pendant 1/4 d'heure. Les bateaux n'ont pas été atteints, et l'avion rebelle s'éloigna rapidement.

A 3h.30 de l'après-midi, l'alerte fut donnée de nouveau et cessa peu de temps après. Cette alerte fut donnée à la suite d'une nouvelle transmise de Blanes suivant laquelle un trimoteur rebelle volait en direction de Geronne. Un peu plus tard on signalait que l'appareil rebelle s'était éloigné du côté de la mer. (Agence Espagne)

---

A SUIVRE

# AGENCE ESPAGNE

INFORMATIONS TÉLÉGRAPHIQUES ET TÉLÉPHONIQUES  
DE DERNIÈRE HEURE

13, Rue de l'Ancienne-Comédie, Paris (VI)

Téléphone : DANTON 56-87

Adresse Télégraphique : ESPAGNAGENCE

QUOTIDIEN

31 JUILLET 1937 (N° 197)

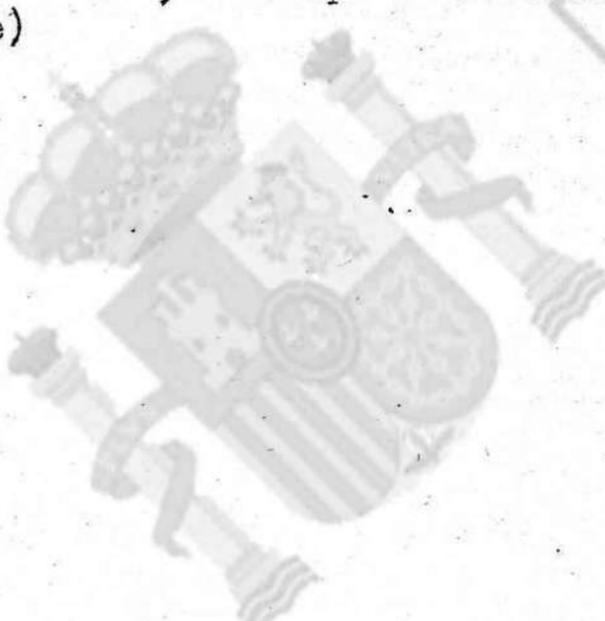
SERVICE DE 1 HEURE 30

AU LARGE DE CANET DE MAR, DEUX NAVIRES RÉPUBLICAINS  
METTENT EN FUITE L'AVIATION REBELLE.

Barcelone, 31 Juillet.- D'après une information de la Préfecture de Police :

"Ce matin à la suite de l'attaque par deux avions des insurgés d'un bateau arborant pavillon étranger, qui naviguait au large de la ville de Canet de Mar, deux unités de l'escadre républicaine qui se trouvaient dans les parages se portèrent rapidement sur les lieux et engagèrent le combat. Celui-ci dura cinquante minutes et se termina par la fuite des appareils rebelles. Quelques heures plus tard, ces derniers réapparurent pour lancer quelques bombes sur la population civile de Canet de Mar, et disparurent aussitôt, n'ayant fait ni victimes, ni dégâts.  
(Agence Espagne)

A SUIVRE



# AGENCE ESPAGNE

INFORMATIONS TÉLÉGRAPHIQUES ET TÉLÉPHONIQUES  
DE DERNIÈRE HEURE

13, Rue de l'Ancienne-Comédie, Paris (VI<sup>e</sup>)

Téléphone : DANTON 56-87

Adresse Télégraphique : ESPAGNAGENCE

QUOTIDIEN

31 JUILLET 1937 ( N° 197 )

SERVICE DE 9 HEURES

LA GAZETTE DE FRANCFORT REVENDIQUE "LES DROITS DE L'ALLEMAGNE SUR LE MINÉRAI DE FER DU PAYS BASQUE "

Francfort sur le Mein 30- La "Gazette de Francfort" revendique dans un éditorial les "droits de l'Allemagne sur le minerai de fer du Pays Basque":

"Jusqu'à ces temps derniers, l'Allemagne était le bouc émissaire des événements politiques du Nord de l'Espagne. Les fournitures destinées à l'Allemagne allaient à d'autres pays, qui d'ailleurs, ne se sont jamais refusés à les recevoir. Du moins, on ne sache pas que quelqu'un ait refusé de telles livraisons par égard pour les droits de l'Allemagne.

"A plus forte raison, ne voit-on pas pourquoi l'Allemagne devrait renoncer à faire valoir ses droits, à présent que les mines du Pays Basque se trouvent sous la souveraineté du gouvernement nationaliste, qui entretient avec l'Allemagne de bonnes relations. Une semblable attitude ne saurait être sérieusement attendue par personne. Au tard venus les os... le sens de ce bon proverbe n'est d'ailleurs pas inconnu, même en Angleterre. Il ne saurait être question en l'occurrence d'un préjudice causé à des intérêts étrangers, tel qu'il existait effectivement au moment de l'interruption des livraisons de minerai de fer à l'Allemagne." (Agence Espagne)

---

A SUIVRE

# AGENCE ESPAGNE

INFORMATIONS TÉLÉGRAPHIQUES ET TÉLÉPHONIQUES

DE DERNIÈRE HEURE

13, Rue de l'Ancienne-Comédie, Paris (VI<sup>e</sup>)

Téléphone : DANTON 56-87

Adresse Télégraphique : ESPAGNAGENCE

QUOTIDIEN

31 JUILLET 1937 (N° 197)

SERVICE DE 9 HEURES

## LE RESULTAT DES COMBATS QUI SE SONT LIVRES EN JUILLET SUR LE FRONT DE MADRID.

Madrid 31 Juillet- Une des personnalités les plus représentatives de l'armée républicaine a fait au Correspondant militaire de l'Agence Espagne un exposé de la signification des combats qui se sont déroulés dans le courant du mois de Juillet devant Madrid:

"L'offensive républicaine réalisée il y a trois semaines à Brunete, a déclaré notre interlocuteur, a été avant tout une opération destinée à dégager les fronts du Nord de l'Espagne de l'emprise allemande. D'après les dernières informations reçues, l'initiative, sur ces fronts, commence à revenir aux troupes républicaines.

"Il convient de souligner que cette offensive gouvernementale sur le front du Centre a pu d'autre part mettre en échec les plans et la préparation particulièrement passée des insurgés sur le front d'Andalousie. On sait que l'état-major allemand dirige les opérations des rebelles sur ce front. 15.000 hommes bien entraînés, 18 batteries et deux escadrilles de chars d'assaut étaient prêts à attaquer. Il fallut d'urgence transporter toutes ces forces sur le front du Centre où elles subirent de très lourdes pertes.

"Enfin, l'offensive républicaine aura montré pour la première fois dans l'histoire une armée espagnole à la hauteur des forces internationales les mieux équipées.

"Il n'est pas exagéré d'affirmer que les plus valeureux effectifs de l'adversaire et avec eux toute sa capacité d'initiative ont été mâtés entre Brunete et Villanueva de la Canada, à condition toutefois que de nouveaux envois massifs de troupes par le fascisme international ne rendent pas inopérants les résultats acquis." (Agence Espagne)

---

A SUIVRE

# AGENCE ESPAGNE

INFORMATIONS TÉLÉGRAPHIQUES ET TÉLÉPHONIQUES

DE DERNIÈRE HEURE

13, Rue de l'Ancienne-Comédie, Paris (VI<sup>e</sup>)

Téléphone : DANTON 56-87

Adresse Télégraphique : ESPAGNAGENCE

QUOTIDIEN

31 JUILLET 1937 (N° 197)

SERVICE DE 9 HEURES 30

## COMMENT LES INSURGES ESPAGNOLS TRAITENT LES PRISONNIERS DE GUERRE.

Madrid, 31 Juillet.- "Que veux-tu, vous êtes des 'rouges', et je ne puis vous plaindre", avait déclaré à M. Andres Garcia Vera, soldat du 5<sup>e</sup> Bataillon d'Infanterie à Albacete, fait prisonnier par les insurgés sur le front d'Illescas, le geolier de la prison de Talavera. Ce qu'est la condition d'un prisonnier de guerre républicain au camp des insurgés, ressort des déclarations faites au Procureur du Tribunal spécial populaire de Carthagène par le soldat Andres Garcia Vera, passé aux républicains après avoir été recruté de force par les rebelles dont il avait été le prisonnier.

Enfermé et abandonné pendant de longs jours dans un tout petit cachot infect, sans autre lumière que celle qui pénétrait par la fissure de la porte, M. Andres Garcia en était arrivé à perdre la notion du temps. Pendant les premières semaines, il lui était encore possible de calculer les jours qui passaient. Etendu par terre, car on ne lui avait pas donné de matelas, il passait son temps à regarder le mince rais de lumière; lorsqu'il devenait faible jusqu'à s'éteindre, cela indiquait au prisonnier qu'un jour venait de s'écouler. Mais il arriva un moment où l'humidité du cachot et les émanations des latrines qui s'y trouvaient attaquèrent la santé du soldat faisant de lui la proie de la fièvre. Combien de temps avait duré sa maladie? Il l'ignorait et elle lui avait fait perdre la notion du temps.

Un jour - il devait y avoir vingt jours qu'il se trouvait au cachot - M. Andres Garcia Vera interrogea le soldat rebelle qui de loin en loin venait lui apporter une écuelle de soupe :

"Tu n'as pas à te plaindre, lui dit le geolier. "Toi au moins tu es seul et tu peux marcher dans ta cellule. Quant à tes camarades, ils sont entassés à six ou sept dans des cachots pareils à celui-ci. La plupart meurent, infectés et rongés par la fièvre; même, il a fallu en fusiller un grand nombre car ils devenaient fous." (Agence Espagne)

A SUIVRE

# AGENCE ESPAGNE

INFORMATIONS TÉLÉGRAPHIQUES ET TÉLÉPHONIQUES

DE DERNIÈRE HEURE

13, Rue de l'Ancienne-Comédie, Paris (VI<sup>e</sup>)

Téléphone : DANTON 56-87

Adresse Télégraphique : ESPAGNAGENCE

QUOTIDIEN

31 JUILLET 1937 (N° 197)  
SERVICE DE 12 HEURES 30

DE NOBREUX BLESSES VENANT DU FRONT REBELLE DE MADRID ARRIVENT A LA LINEA.

Londres 31 juillet.- Un grand destroyer italien a accosté le long de la jetée d'Algesiras, et mande à son journal le correspondant du " Times " à Gibraltar " qui ajoute:

" Un grand nombre de blessés rebelles venant du front de Madrid sont arrivés à La Linea.

Quinze hommes et deux femmes qui se sont sauvés d'Algesiras à bord d'une barque à rame ont débarqué à Gibraltar où ils ont été placés sous la sauvegarde de la police. (Agence Espagne)

DES DECORATIONS MILITAIRES ITALIENNES SONT ACCORDEES A DES ITALIENS COMBATTANT DANS LES RANGS DES REBELLES.

Turin 31 juillet.- Le journal " La Stampa " publie l'information suivante de Tortona:

" Le Fascio juvenil de combat de cette ville qui a déjà donné à la cause espagnole deux de ses meilleurs membres: Corsico (classe 1917) et Guagnin (classe 1916), ajoute à ces camarades en les signalant à l'ordre du jour Giuseppe Fiori (1916), Dante Cartasegna (1915), Arturo Mazzariol (1916) et Mario Bozzi (1915) décorés de la " médaille de Valeur " (Medaglia al Valore) sur les champs de bataille d'Espagne, particulièrement Fiori a qui a été accordée la médaille d'argent" (Agence Espagne)

# AGENCE ESPAGNE

INFORMATIONS TÉLÉGRAPHIQUES ET TÉLÉPHONIQUES  
DE DERNIÈRE HEURE

13, Rue de l'Ancienne-Comédie, Paris (VI<sup>e</sup>)

Téléphone : DANTON 56-87

Adresse Télégraphique : ESPAGNAGENCE



QUOTIDIEN

31 JUILLET 1937 ( N° 197 )  
SERVICE DE 13 HEURES 45

## UN SOULEVEMENT ECLATE SUR LE FRONT REBELLE DE SANTANDER.

Valence 31 juillet.- Le Ministère de la Défense Nationale communique :

Un nouveau soulèvement qui, a ce qu'il semble, a donné lieu à une nouvelle repression sanglante a été enregistré dans les rangs des factieux.

Les troupes loyales de Santander qui occupent les lignes de ce front ont entendu, a partir de 7 heures du matin, un feu très intense de fusils et de mitrailleuses à Aguilar de Campo, révélant une lutte acharnée entre deux secteurs des troupes rebelles.

Peu de temps après, nos soldats observerent que des forces venant de Barruelo, et d'autres villages des environs arrivaient précipitamment à Aguilar de Campo. Ensuite 15 appareils factieux commencerent à survoler Aguilar de Campo. Tandis que les avions survolaient la ville, le feu cessa. Mais il reprit dès que les appareils se furent retirés. On entendait non seulement des coups de fusil et le bruit des mitrailleuses mais aussi l'éclatement d'un grand nombre de grenades à main. ( Agence Espagne )

## LE GOUVERNEMENT DE SUEDE FONDE UN "FOYER DE L' ENFANT" DANS LA PROVINCE D'ALICANTE

Valence 31 juillet.- Comme preuve de sa solidarité avec l'Espagne republicaine, le Gouvernement de Suede a fondé un " Foyer de l'Enfant" a Denia, dans la province d' Alicante.

L'inauguration aura lieu demain. ( Agence Espagne )

## UN TRIMOTEUR REBELLE QUI TENTAIT AVEC DEUX AUTRES APPAREILS DE BOMBARDER MAHON EST ABATTU

Valence 31 juillet.- On mande de Mahon: ( Minorque):

Hier à 15 heures 15 trois avions rebelles tenterent de bombarder Mahon. Les batteries anti-aériennes fonctionnerent pendant 45 minutes. Les appareils insurgés laisserent tomber plusieurs bombes. Mais comme ils ne purent s'approcher de la ville, le bombardement ne fit ni victimes ni dommages.

Les postes d'observation signalent qu'un des trimoteurs, atteint par le feu des batteries anti-aériennes, a pris feu et est tombé à la mer. ( Agence Espagne )

# AGENCE ESPAGNE

INFORMATIONS TÉLÉGRAPHIQUES ET TÉLÉPHONIQUES  
DE DERNIÈRE HEURE

13, Rue de l'Ancienne-Comédie, Paris (VI<sup>e</sup>)

Téléphone : DANTON 56-87

Adresse Télégraphique : ESPAGNAGENCE



QUOTIDIEN

31 JUILLET 1937 (N°197)  
SERVICE DE 16 HEURES 15

SUR LE FRONT D'ARAGON LES REPUBLICAINS FORTIFIENT LES POSITIONS DERNIEREMENT CONQUISES.

Barcelone 31 juillet.- Le commandant en chef de l'Armée de l'Est communique au Président de la Généralité:

Sur le front d'Aragon on continue à fortifier les positions qui ont été dernièrement prises à l'ennemi.

Activité de l'aviation rebelle. La nuit dernière, l'aviation ennemie est apparue au-dessus de Barcelone, pour tenter de la bombarder. Nos batteries anti-aériennes ont déjoué son criminel dessein.

Ce matin vers 7 heures 30, un hydravion factieux a survolé les villes de Canet de Mar, Blanes, San Feliu de Guixols et Palamos. Il mitrilla le port de cette dernière localité. Ensuite il survola les batteries de Bagur et se dirigea vers l'Escala d'où il partit du côté de la mer. ( Agence Espagne)

LE CONSUL DE SUISSE A BARCELONE REND VISITE AU PRESIDENT COMPANYS.

Barcelone 31 juillet.- Plusieurs journaux de Barcelone s'étant fait l'écho de l'information selon laquelle le gouvernement du général Franco aurait été reconnu par la Suisse, le consul de ce pays à Barcelone, M. Gonzembach a rendu visite ce matin à M. Companys Président de la Généralité pour lui déclarer que cette nouvelle était absolument dépourvue de tout fondement.

( Agence Espagne)

# AGENCE ESPAGNE

INFORMATIONS TÉLÉGRAPHIQUES ET TÉLÉPHONIQUES  
DE DERNIÈRE HEURE

13, Rue de l'Ancienne-Comédie, Paris (VI<sup>e</sup>)

Téléphone : DANTON 56-87

Adresse Télégraphique : ESPAGNAGENCE



QUOTIDIEN

31 JUILLET 1937 (N° 197)

SERVICE DE 21 HEURES

LE CONSEIL DES MINISTRES ESPAGNOL A EXAMINE LA SITUATION EXTERIEURE.

Valence 31 juillet.- Le Conseil des ministres s'est reuni à 16 heures. La réunion s'est prolongée en raison du grand nombre de questions que le Conseil se propose d'examiner. Il s'est occupé principalement de la situation extérieure.

Hier M. Alvarez del Vayo représentant de l'Espagne à la Société des Nations avait eu un entretien de plusieurs heures avec le Président du Conseil. ( Agence Espagne )

UN DECRET AUTORISE LA REQUISITION DES PRODUITS DE CONSOMMATION COURANTE IMPORTES DE L'ETRANGER.

Valence 31 juillet.- En vertu d'un décret publié dans la " Gazette Officielle", la requisition des articles de première nécessité ou de consommation courante importés de l'étranger pourra être décidée sur la proposition de la Direction Générale de Ravitaillement, si telles sont les nécessités du ravitaillement national ou les exigences de la consommation intérieure.

L'importateur touchera le prix fixé pour l'importation de la marchandise plus les frais et un bénéfice qui ne dépassera en aucun cas 15 % ( Agence Espagne )

A MAJORQUE LES PRISONNIERS DE GUERRE CONSTRUISENT DES ROUTES POUR LE FINANCIER JUAN MARCH.

Lerida 31 juillet.- L'aviateur republicain Juan Terrad, récemment échangé contre un prisonnier rebelle, a déclaré qu'il avait été fait prisonnier par les Italiens à Andraitx dans l'île de Majorque, après que son appareil eut été abattu.

Dans la forteresse de Bellver où il fut emprisonné, l'aviateur gouvernemental se trouva en compagnie d'un certain nombre de rebelles enfermés pour avoir protesté contre l'invasion étrangère à Majorque. Il apprit également que dans un camp de concentration voisin il y avait plus de 2.000 détenus. Ceux-ci sont emplyés à la construction d'une route qui va de Porto-Pi à un grand domaine propriété du banquier Juan March. (Agence Espagne)

( A SUIVRE )